

**SLOVENSKI**  
**STANDARD**

**SIST EN 60730-2-  
9:2002/A11:2003**

december 2003

---

Automatic electrical controls for household and similar use - Part 2-9: Particular requirements for temperature sensing controls - Amendment to table 7.2

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 60730-2-9:2002/A11:2003  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b9395ec2-a13b-4a99-b501-1f169d74daa5/sist-en-60730-2-9-2002-a11-2003>

---

ICS 97.120

Referenčna številka  
SIST EN 60730-2-9:2002/A11:2003(en)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 60730-2-9:2002/A11:2003

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b9395ec2-a13b-4a99-b501-1f169d74daa5/sist-en-60730-2-9-2002-a11-2003>

EUROPEAN STANDARD

**EN 60730-2-9/A11**

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

May 2003

ICS 97.120

English version

**Automatic electrical controls for household and similar use  
Part 2-9: Particular requirements for temperature sensing controls**

Dispositifs de commande électrique  
automatiques à usage domestique  
et analogue  
Partie 2-9: Règles particulières  
pour les dispositifs de commande  
thermosensibles

Automatische elektrische Regel-  
und Steuergeräte für den Hausgebrauch  
und ähnliche Anwendungen  
Teil 2-9: Besondere Anforderungen  
an temperaturabhängige Regel-  
und Steuergeräte

This amendment A11 modifies the European Standard EN 60730-2-9:2002; it was approved by CENELEC on 2003-03-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels**

## Foreword

This amendment to EN 60730-2-9:2002 has been prepared by the Technical Committee CENELEC TC 72, Automatic controls for household use.

The text, based on document CLC/TC 72(DE)60, was agreed for submission to the CENELEC Unique Acceptance Procedure (UAP) at the meeting of CLC/TC 72 in Brussels on 2001-11-15/16.

The draft was circulated in June 2002 and was approved by CENELEC as amendment A11 to EN 60730-2-9:2002 on 2003-03-01.

The following dates were fixed:

- latest date by which the amendment has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2004-03-01
- latest date by which the national standards conflicting with the amendment have to be withdrawn (dow) 2008-12-01

## 7 Information

**iTeh STANDARD PREVIEW**

**Table 7.2**

Replace the text of item 604 by the following:

Information	Clause or subclause	Method
604 For free standing, independently mounted or inline-cord controls (and if so requested by the manufacturer for integrated and incorporated controls) click rate N or number of operations per minute, if applicable. ( $N \leq 5$ , or $N \geq 5$ or value of click rate, or if applicable, minimum time between contact operations $\geq 10$ min)	23.1	X